



saimniecības

ūkinē patalpa

majapidamīs

Ātrais atkaļķotājs

Greita kalkiņu šalinimo priemone

Kiire katlakivieemaldaja

Spēcīgs atkaļķotājs

Pagarina ierīces kalpošanas laiku

Galingas kalkiņu šalinimo poveikis

Pailgina prietaiso tarnavimo laiką

Võimas katlakivi eemaldav toime

Pikendab seadmē eluiga

HG ātrais atkaļķotājs

• pagarina Jūsu ierīces kalpošanas ilgumu

Atkaļķošanas šķidrums, kas izstrādāts īpaši kalņa noņemšanai ierīcēs, kas izmanto karsto ūdeni.

Kafijas automātiem: 50 ml produkta atšķaidiet ar puslitru ūdens un mīkstinājumu uzmanīgi ielejiet ierīcē, ieslēdziet ierīci tā, it kā gatavotu kafiju. Izlietoto šķidrumu uzmanīgi izlejiet. Ja automāts nav pienācīgi izstrīzts, atkārtotiet apstrādi ar jaunu mīkstinājumu. Ieslēdziet izstrīzto automātu 3 reizes ar karstu ūdeni, lai ierīcē nepaliktu kalkis vai nevēlama piemēģa.

Elektriskajam tējkannām: 50 ml produkta atšķaidiet ar puslitru auksta ūdens un uzmanīgi ielejiet tējkannā. Tējkannu neieslēdziet. Atstājiet šķidrumu tējkannā apmēram 40 minūtes un pēc tam uzmanīgi izlejiet. Ja nepieciešams, atkārtotiet apstrādi. Ieslēdziet tējkannu 3 reizes izskalojot ar lielu siltu ūdens daudzumu.

Vielas mazgājamām mašīnām: Reģionos, kur ūdens ir mīksts, mazgājamā līdzekļa nodalījumā pievienojiet 100 ml produkta, ja ūdens ir ciets – 200 ml. Izvēlieties visisāko programmu ar 60 °C temperatūru. Programmas vidū mašīnu izslēdziet, atstājiet produktu iedarboties apmēram uz 20 minūtēm, pēc tam pabeidziet programmu.

HG greita kalkiņu šalinimo priemone

• ilgina Jūsu mašīnas naudojimo laiką

Kalkiņu šalinimo skystis, skirtas specialiai nuoviroms iš karšto vandens įrangos pašalinti.

Kavos aparātā: 50 ml produkta atšķieskite 500 ml vandens ir tada atšargai supilkite į kavos aparātā. Aparātā iļunkite ir palikite veikti taip ilgį gamintumėte kavą. Atšargai išpilkite tirpalą. Jeigu vanduo per kavą neprasisunkia taip, kaip reikia, procedūrā pakartokite su nauju mišiniu. Pabaigoje, kad neliuktų nuovirų ar nepageidautino skonio, aparātā 3 kartus išplaukite karštū vandeniu.

Elektriniai virduliai: 50 ml produkto atskieskite 500 ml vandens ir tada atšargai supilkite į elektrinį virdulį. Virdulio neįjunkite. Skystį maždaug 40 minucijų palikite virdulyje ir po to atšargai išpilkite. Jeigu reikia, procedūrā pakartokite. Tada virdulį 3 kartus išsklaukite dideliu kiekiu šilto vandens.

Skalbimo mašinos: Jeigu vanduo minkštas, į dozavimo stalčiuką supilkite 100 ml produkto, o jei vanduo kietas – 200 ml. Paleiskite trumpiausią programą su 60 °C temperatūra. Programai įpusėjus, mašina išjunkite, palikite produktą veikti apie 20 minučių ir tada užbaikite programą.

satur / sudėtyje yra / sisältää:

konservantai / konservantai / säilittäineid: formaldehids / formaldehidas / formaldehüd

Uzmanību: Leskaties iekšā. Pudele ir jātransportē un jāuzglabā vertikālā stāvoklī.

Dēmesība: Pažūrēk vidū. Buteliukā gabenkite ir saugokite pastatyta vertikaliai.

Tähelepanu: Vaadake sisemust. Pudelit tuleb transportida ja hoistada püstises asendis.



8 711577 016159 >

0517402105041 2511

Products and tips? See:

HG.EU

HG kiire katlakivieemaldaja

• pikendab teie seadmē eluiga

Katlakivi eemaldamiseks kuumaveesedmetel.

Kohviuutomaadid: Lahustage 50 ml toodet pooles liitris vees ja valage lahus ettevaatlikult kannu. Lülitage seade sisse nagu valmistaksite kohvi. Valage lahus ettevaatlikult välja. Vajadusel korrake protseduuri uue lahusega, kuni masinast hakkab tilkuma puhas vesi. Seejärel käivitage kohviuutomaat kolm korda sooja veege, et kõrvaldada hoolikalt kõik katlakiviäägid või muud settid.

Elektrilised veekannud: Lahustage 50 ml toodet pooles liitris külmas vees ja valage lahus ettevaatlikult veekannu. Ärge lülitage veekannu sisse. Jätke lahus veekannu umbes 40 minutiks mõjuma ja seejärel valage lahus ettevaatlikult välja. Vajadusel korrake töötlemist. Seejärel loputage veekannu kolm korda puhta veega.

Pesumasinad: Piirkondades, kus vesi on pehme valage 100 ml toodet pesuvahendi sassis, kui vesi on väga kare kasutage 200 ml vahendit. Valige kõige lühem programm ja reguleerige temperatuurile 60 °C. Programmi keskel lülitage masin välja ja jätke toode umbes 20 minutiks mõjuma, seejärel lülitage pesumasin uuesti sisse ja laske tsükli lõpuni tootada.

⚠ **BISTAMI H314** - Izraisa smagus ādas apdegumus un acu bojājumus. **P101** - Medicīniska padoma nepieciešamas gadījumā attiecīgā informācija ir norādīta uz iepakojuma vai etiķetes. **P102** - Sargāt no bērniem. **P280** - Izmantot aizsargcimdus un acu aizsargus. **P301+P330+P331** - NORĪSANAŠ GADĪJUMA: Izskalot, muti, NEIZRAISĪT vemšanu. **P303+P361+P353** - SASKARĒ AR ĀDU (vai matiem): Nekavējoties novilkt visu piesārņoto apģērbu. Noskalot ādu ar ūdeni [vai liet dušu]. **P305+P351+P338** - SASKARĒ AR ACIM: Uzmanīgi izskalot ar ūdeni vairākas minūtes. Izņemt kontaktlēcas, ja tās ir ievietotas un ja to var vienkārši izdarīt. Turpināt skatīt **P501**. Atbrīvoties no satura un iepakojuma saskaņā ar vietējiem, reģionāliem, nacionālajiem un starptautiskajiem noteikumiem. Sadur: Glycollic acid EINECS: 201-180-5 ⚠ **PAVOJĪGHA H314** - Smarkai nedeģina odā ir pažeidīda akis. **P101** - Jei reikalinga gydytojo konsultacija, su savimi turėkite produkto talpyklą ar jo etiķetę. **P102** - Laikyti vaikams neprieinaamoje vietoje. **P280** - Mūvėti apsaugines pirštines ir naudoti akių apsaugos priemones. **P301+P330+P331** - PARIŠIUS: Išskalauti burną. NEKATISI burną. **P303+P361+P353** - PATEKUS ANT ODOŠ (arba plaukų): nedelsiant nuvalyti visu užterštus drabužius. Odą nuplauti vandeniu (jei būna čirkšlė). **P305+P351+P338** - PATEKUS Į AKIS: atšargai plauti vandeniu kelias minutes. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plauti akis. **P501** - Turinį ir konteinerį šalinkite laikantis visų vietos, regiono, nacionalinių ir tarptautinių reglamentų. Sudėtyje yra: Glycollic acid, EINECS: 201-180-5 ⚠ **ETTEVAATUST H314** - Pohjustab rasket nahasõõvustit ja silmakahjustusi. **P101** - Arsti poole pöõrdudes võtta kaasa toote pakend või etiķetid. **P102** - Hoida lastele kättesaamatus kohas. **P280** - Kanda kaitsekahjustusi ja -prille. **P301+P330+P331** - ALLANEELAMISE KORRAL: loputada suud. MITTE kutsuda esile oksendamist. **P303+P361+P353** - Nahaal (või juustele) SATTUMISE KORRAL: võtta kaasa toote pakend ja viivitamata selgast välja. Loputada nahka veega (või loputada duši all). **P305+P351+P338** - SILMA SATTUMISE KORRAL: loputada mitme minuti jooksul ettevaatlikult veege. Eemaldada kontaktläätsed, kui neid kasutatatakse ja kui neid on kerge eemaldada. Loputada veel kord. **P501** - Sisu ja pakend kõrvaldada vastavuses kõigi kohalike, piirkondlike, riiklike ja rahvusvaheliste õigusaktidega. Sisaldab: gliükoolhape, EINECS: 201-180-5. **Ražotājā / Gamintojas / Toodetud:** HG International b.v. P.J. Oudweg 41, 1314 CJ Almere, Hollandia. Tel.: +31 36 54 94 700



UFI: VN9J-QGTG-J00U-HJTN

50% RECYCLED PLASTIC BOTTLE

relief

Izplatītājs / Platintojas / Turustaja: "LIC GOTUS" SIA, Ulbrokas iela 42G, Rīga, LV-1021, Tel: 67556949



HG ātrais atkalkotājs

• pagarinā jūsu ierīces kalpošanas ilgumu

Silīdelementiem: (Izņemot elektrisko tējkannu) var apstrādāt arī atsevišķi. Silīdelementu pārklājiņiet ar *HG ātro atkalķotāju*, izmantojot suku, atstājiet līdzekļi, lai tas brīdī iedarbojas, un pēc tam kalķakmeni notīriet ar mikstu sūkli. Visbeidzot rūpīgi noskalojiet lielā ūdens daudzumā.

Uzmanību: Pudeli transportējiet un uzglabājiet vertikāli. Pirms *HG ātrā atkalķotāja* izmantošanas vienmēr izlasiet savas ierīces lietošanas pamācību. Nav piemērots lietošanai kapsulu kafijas automātos un uz virsmām, kas ir jutīgas pret skābiu iedarbību, piemēram, alumīnija, cinka un emalējām virsmām. Atkalķošanas līdzekļi, tostarp *HG ātro atkalķotāju*, nekad nelietoiet tvaika gludekļiem. Kalķakmens nogulsnes ietekmē silīdelementu. Silīdelementu regulāra atkalķošana ūdens sildīšanas iekārtās notīra kalķakmens nogulsnes, kas var izraisīt nopietnus dažādu detaļu bojājumus. • Medicīniskais personāls var uzzināt informāciju par produktu, piezvanot pa tālruni +31 (0)36 54 94 777 • Informācijas datu lapa patērētājiem apskatāma www.HG.eu

HG greita kalkiņu šalinimo priemone

• ilgina jūsu mašīnas naudojimo laiką

Kaitinimo elementai: (netinka elektriniams virduliams) juos taip pat galima apdoroti atskirai. *HG greitąją kalkių šalinimo priemonę* užtepkite šepetuku, palikite trumpam absorbuotis ir tada minkšta kempine nuvalykite nuoviras. Gerai nuskalaukite dideliu kiekiu vandens.

Dėmesio! Buteliuką gabenkite ir sandėliuokite vertikaliai. Prieš naudodami *HG greitąją kalkių šalinimo priemonę*, visuomet perskaitykite savo įrenginio instrukciją. Nenaudokite kapsuliniuose kavos aparatuose ir ant rūgštims jautrių paviršių, pavyzdžiui, aliuminio, cinko ar emalio. Kalkių šalinimo priemonės nenaudokite lygintuvuose su garu; tai gali pažeisti ir *HG greitąją kalkių šalinimo priemonę*. Nuoviros veikia kaitinimo elementą. Todėl, norėdami, kad nuoviros nepakenktų elementui, iš karšto vandens įrangos reguliariai šalinkite kalkes. • Medicinos darbuotojai gali užklausti duomenų lapų +31 (0)36 54 94 777 • Vartotojų informacijos lapus galima rasti www.HG.eu

HG kiire katlakivieemaldaja

• pikendab tele seadme eluiga

Kütteelemendid: (Välja arvatud elektrilised veekannud) puhastatakse eriviisi. Katke kütteelement pintsli abil *HG kiiretoimelise katlakivieemaldaja*, laske tootel veidi aega mõjuda ja seejärel eemaldage katlakivi käsna abil. Lõpuks loputage hoolikalt puita veega.

Tähelepanu: Pudelit tuleb transportida ja hoiustada püstises asendis. Enne HG katlakivieemaldi kasutamist tutvuge oma olmetehnika kasutusjuhendiga. Ei sobi kasutamiseks padjakestega kohviautomatide puhul, samuti happetundlike pindade, sealhulgas alumiinium-, tsink- ja emailpindade puhul. Triikraudades ei tohi kunagi katlakivieemaldit kasutada, ka *HG kiire toimega katlakivieemaldit* mitte. Katlakivi kahjustab kütteelementi. Puhastage kuumaveeseadmed regulaarselt katlakivist, mis võib kahjustada nende kütteelemente. • Meditsiiniispersonal võib tellida teabelehe, helistades numbril +31 (0)36 549 4777. • Tarbijale mõeldud teabeleht on kättesaadav veebilehel www.HG.eu